

2ND SITTING OF THE FIFTH SESSION OF THE 3RD
ASSEMBLY - WEDNESDAY, 4.12.1956.

DEBATE

DEPUTY SPEAKER : Tin, Vantirhkoh chuan a hnenah, "Mari, hlau suh: Pathian ngaihsak zawng i ni e. Ngai rawh, i rei anga, fapa i hring ang a, a hmingah chuan Isua i sa tur a ni. Ani chu mi lian a la ni anga, chungnungbera Fapa an ti ang; Lal Pathiamin a hnenah a thlah tu Davida thutphah chu a pe ang a, Jakoba thlahte chungah chatuanin a Lal anga, a raminkin ni a nei lovang", a ti a. Luka 1:30 - 33. - Question kan la leh anga, Starred Question 19 na Pu Rinchhana zawh na a ni a. Pu Rinchhana i lo ko ang.

PU RINCHHANA : Pu Dy. Speaker ka zawhna Agriculture Minister min chhan atan Centour Trench Farming atana Ratu Bial a pawisa Rs 2500/- theuh pek tawh a record si, la hmu lo tam tak la awm si kha eng angin nge Sorkar in a kalpui zel ?

DEPUTY SPEAKER : A chengtui Minister Pu Shawng-kunga a awm lova, Pu Saikapthiang i lo sawm ang.

PU SAIKAPTHIANGA : Pu Dy. Speaker Starred Question 19 na chhanna chu he-tiang hi a ni. Contour Trench a pawisa pek kim loh chungchang hi Sorkar in a hriat ve leh inquiry lak nghal a ni a. Rs 2500/- pek a nih hi pe kim leh vek turin tih a ni.

PU LALRINCHHANA : Zawhbelhna, hei pawisa pek ni a lang si, pek si loh engangin nge Sorkarin a nihna chhuifiah tur a hma a lak dan hi hriat ka duh a. Session hmasa a zawhna ka rawn zawhah khan a dawngte list min rawn pe chhuak a. Tihuan an mahni ngei a dawng an tih te hi ka zawt leh vek a. Amaherawh chu chung zingah chuan 100 a pahnih hu pawh an dawng lo. A dik takin project paliah Rs nuai 13 leh

singnga hmua an ziahah khan, a tak an dawn chu nusi 1 leh sing 8 leh sang 6 leh zali chauh a ni. Chuvang chuan nuai 11 leh sing 7 leh sang 3 leh 600 hi khawiah nge a tham ral tak hriat a ni lo tlat mai a. Hetah hianin khami zu hmu chhuak tur khan engang chauhin nge Sorkarin hma a lak zui ?

PU SAIKAPTHIANGA :

Pu Dy.Speaker, he project en-kawl tur a Officer, AEO dah hi Lalhmिंगliana a ni a, Sorkarin a hriat vele Administration

Department/Administrative Department lam atangin chhuitu tur tirh nghal a ni a. Tichuan Contour Trench atan hian Rs 2500/- theuh pek tur a ni a. Chhungkaw 150 tan. Chutah chuan Rs 2400/- theuh a lo pe a ni tih hriatchhuh nghal a ni a. Tin chumi rual chuan A.F.R pawh kha Sakawrdai ami te hming chauhrawn la in a project pumpui kha anrawn submit a, hei zawng zawng tih dik loh tam tak hriat chhuah a nih avang chuan Departmental proceeding draw a hi transferred nghal baw Department-in a en zui chho zel a nga. Rs 2500/- pek tur a Rs 2400/- a lo pek ho a kha pe kim leh nghal tur a tih ni in Sorkar in chutiang chuan a kal pui mek a ni.

DY.SPEAKER :

Starred Question sawhmihna(20).

PU LALHMINGTHIANGA :

Kan Minister zahawmtakrawn sawi a statement leh a zawttu zahawmtak Ratu bialtu zawhna kha a inmil lo riau mai a.

A bialtu in pawisa bo ta anga a sawi kha Nuai 13 tel vel chueng a bo tihna a ni a. Kan Minister in arawn chhanna ah khan mipakhat zel ah Rs 2500/- pek turah Rs 2400/- pek a ni a. Chutiang ang a nih chuan mi 150 ah khan Rs 100/- kim lo a nih chuan Rs 15000/- a kimlo chauh niin a lang baw si a, chuvangin khalai thu kha a eng zawk nge ni tih kan member zahawm tak Ratu bial tu khan in a hriat dan kha dik a nih si chuan thil serious tham em em a ni a. Rs.130,000/-(cheng nuai za leh sawm pathum) te kha chu, tuna kan Sorkar lamin action a lak dan kha a taw lo tih a Chiang reng mai a. Rs. 110,000/-(cheng nuai sawmpakhat) bo a, a hmutu tur ten a an hmuh loh chutiang bo si a, helai-ah Rs 15,000/- bo ang chauh a sawi pawh kha thil dik lo a ni. Chuvangin kha aia fish zawk khan an ni pahnih in-kar-ah khan Pu Dy.Speaker, thil hetah hian a sawi theih em ? kan rorelna ah hian, kan zawt Chiang leh ten ang, a tu zawk nge khatah khan sawi dik lo zawk le ?

PU LALRINCHHANA :

Pu Dy. Speaker, he thu hi chiang zawk a ka sawina bun zero hour min pek ka beisei a. Chuvang chuan kim chang zawkin ka sawi

lo a ni a. Kan Minister khan Sakawrdai project ringawt a rawn tarlang a. West Tuivawl project-ah te, Tuitla project ah te, Tuisual project-ah te, project dang dang saw mi bialah pawh sawnin a kim lo nasa lutuk, chuvang chuan Tuitla bial ah chuanin in 130 in Rs 2500/- theuh dawng angin A.P.R sign kha House ami an rawn pe a ni. Chumi chu mi 11 chia in an dawng a taka dawng chu. chutiang chuan a dangah pawh tam tak a awm a. Hei hi chiang zawka la rawn tarlan zero hour min pek hunah la rawn sawi ka duh a.

Tuna ka hriat duh ber chu hemi thil diklo chhui chhuaka hma lak na tur hian Sorkar ah pawh ka theh lut a. Agriculture Secretary hnen-ah an dawn zat, a dawngtu ten a an rawn record na zawng zawng nen khan ka thehlut vek a ni. Chutah chuan Sorkarin hma a lak zui tih kha ka rawn zawhna ber a ni.

DEPUTY SPEAKER :

Kha a rawn sawi ang khan ngaihtuah mek leh pawisa chung changah chuanin zawttu in a zawh kha bo a hriat zat leh

Sorkarin a (A thusawi lak lawh lai Pu Lalhmingthagan a rawn lan a)

PU LALHMINGTHANGA :

Pu Dy. Speaker, ohhang chiang sela, kan ram pawisa manage dan a hi tun aia kan siam that hi beta thukhawm te hian

Treasury bench a mi a nia maw, opposition a mi kan nia maw kan mawhphurhna a ni a. Entiran hmanahthe khan Industries Department atangten pawisa tamtak a bo a ni tih vantlang hriatah sawi a ni a. Chutiang thil tisual tu te chu mumal a hrem pawh a awm lo. Chutiingin tunah lakhs 11 a hmu tu tur ten la hmu si lovin thamral a ni tih kha hetah hian sawi chhuah a ni tawh a. Chuvangin kan Sorkar lam khan mumal teka min hrilhfiah hi an ba tlat a ni, a chhe zawng a in phutna pawh a ni lo. Kan zavai atan a tul leh Mizoram tana tul a ni tlat a. Chuvang chuan Minister kha kan zawt ve leh a ni. Hei hi engtinngin in tih dawn 11 lakhs a bo a ni tih hi admit em ? suspend ringawt piah lamah khan, a hmutu diktak an hmuh a tul a. Tin, heng hi chu criminal case ropui tak a ni. Scam lian tak a ni. Chu chu engtinngin kan Sorkar hian a tih dawn ? a zawng chhuak dawn em ? Tin, khata mirethei te te hma la tur a an tih tha leh zung lo seng tu te hnenah khan, hemi hi lut leh thei ngei tura siam a ngai a, Sorkar tan hian chungte chu tih a tum en ? tih kan zawt nghal a ni.

DEPUTY SPEAKER : Helai kan tumdan a kha chu nichin khan a rawn sawi tawh a. Tin, a project erawh kha chu a zawt tu in a zawh ang khanin a sawi kimlo a ni thei a.

PU LALHMINGTHANGA : 15000/- chauh a ni kan Minister khan a rawn sawi ni. Amaherawh chu helamah member zahawm takin a rawn sawi kha nuaih 11 a ni.

A inthlau lutuk a, a sing tela kan chheh khan chheh sawm leh chheh khat a ni mai a, hei hi chu a sing tel a chheh pawhin chheh za leh sawm pakhat a ni. Chuvangin hetah hian khawngaih taka chiang zawka sawi a tul tlat a ni.

PU F.LALREMSIAMA : Tuna zawhna hetilaia Minister chhangtu hian a hrechang ber zawk ang, a hote pawh an ni anga, a tha zawk ang.

PU SAIKAPTHIANGA : An rawn chhang dawn e.

PU F.LALREMSIAMA : A chhan mai ni loin, assurance pawh min pe se a tha ang. A chhan chu pawisa chingpen thuah hian pawisa chingpen hi a tam lutuk.

PU SAIKAPTHIANGA : Pu Dy.Speaker, he project kalhmang hi a bul atanga tlem han sawifiah thain ka hria Project pakhatah nuaih 5 vel kha hman tur an ti tlat a ni. Amaherawh chu tuna zawhna lokala hi trenching chauha kha kan rawn chhang a ni a. Vawiin miah hian member zahawm takte hriat atan han sawi ka duh a. Member zahawm tak khan a rawn sawi a, kan sawi leh ang e.

A project pakhat atan hian nuaih nga leh sing nga hmuh a ni a, chutah chuan a hmanna tur chi hrang hrang kha Central atangin rawn ruohmen vek a ni a. Tuna member zahawm taktena an rawn sawi kha Ratu Bialtu zahawm takin

a rawn sawi kha a diklo a ni chuang lo. Tin, ka chhanna pawh kha a dik tho a ni. Contour Trenching mi a rawn zawh avangin a chhanna kan rawn buatsaih dan kha, kha kha a ni a. Helai projectah hian tuna kan member zahawm takten an sawi bak pawh kha dik lo eng emaw zat a awm a. Kala lak lai kha a ni a, hei hi report a lo kal veleh kan under Secretary keimah ngeiin tirin a hmunah han kalin a hmunah a han en a. Chumi report base chuan tunah hian Department in proceeding draw-in a kalpui mek a ni a, Assurance tih kha chu ka Department chan chiah a nih loh avangin siam lo ila thain ka hria a. Amaherawh chu helai ah hia.....

PU F.LALREMSIAMA : Ministerin assurance a pe thei tur a ni. A pe thei a nih si loh chuan a aia a ding tur a ni lo. House Leader in Council of Minister in a hotupa Chief Ministerin a aiah a chheng mai tur a ni.

PU SAIKAPTHIANGA : Pu Dy.Speaker, Department-in MINISTER Proceeding a draw a a chhui mek tawh hnu chuan assurance ka pek leh hi a tul lo a ni. Chuvang chuan Department-in an lo chhui lo chu ni sela, vawiin niah hian assurance pe tur ka ni. An chhui mek a, a tul zawng zawng an ti a, an hre vek a, chuvang chuan a concerned Officer transfered a ni a, Department hian a dik lo kha zawn chhuah an tum mek lai a, keiin a assurance lo pek leh hi ka tih tur a ni lo tlat a ni. Chu chu Pu Dy.Speaker a awmia a ni.

DEPUTY SPEAKER : Le, tunah chuan Department-in kha a chhui zui na tur an buatsaih dan chu an sawi tawh a.

PU LAL THANHAWLA : Pu Dy.Speaker, membrete zawhna CHIEF MINISTER thu kha tawite kan chhang lawk ang e. Nja, tiang hi sawi neuh neuh kha a tam a. Hemi chung chang pawh hi member zahawm tak Ratu Bialtu Pu Lalrin-chhana sawiah kan Department lam lo inpuahchahna chu Project pahnih khat lek niin a lang a. Mahse, a Bial pum puiah hmun hrang hrang a awm a. Kei pawh ka kal tawh a chuan hetiang misappropriation emaw pawisa hman dik loh chungchang hi Department hotute hi enquiry kan tih tir deuh ber thin a, mahse a zuzi duh riau va. Tin, a chang chuan a mipui lam atang hian an tang leh ngam thin lova,

chuvang chuan rawtna ka siam a, hemi enquiry titu hi pathum emaw tal nisela, tuten emaw an thawn theih lohna turin, tin, lo tham dawn pawhin harsa deuh turin. Tichuan, Police Officer pakhat tel sela, Civil Service a mi pakhat tel sela, Department Officer pakhat emaw tel se, tiin rawtna ka siam tawh a, rei tak tawhah khan. Mahselangin, Danin a phal meuh lo emaw ni ka hre love. Tunah hian Commission of Enquiry Act hnuaiah Commissioner of Enquiry Post kan siam tawh a, chutiang chuan chhak zawk leh Vigilance zawka hetiang thil awm thin a hi chhui turin Sorkar a inpuahchah mek a ni Pu Dy. Speaker.

PU LALIMINGTHANGA : A chhan chu khatiang han phuah-khawm han phuah khawm a, thil tih thin a kha.

PU LAL THANHAWLA : Pu Dy. Speaker, ACB te, Anti-Corruption te hi chu Department ina an enquiry tih Sorkar a satisfy lohin an ti chauh thin a ni.

DEPUTY SPEAKER : Le, Starred Question 20 naah kan kal ang a. Pu Lalhmingthanga chen a ni a, han zawt sela.

PU LALHMINGTHANGA : Pu Dy. Speaker, ka zawhna starred question no. 20-na PHE Department changtu zahawm tak min chhan atan -

(a) Prime Minister zahawm tak Mizoram rawn tlawh hnua Mizoram tan Economic Package a puan dungzui khan Durtlang Sihphir, Selesih, Zuangtui, Thuampui, Zemabawk te hi Tui pipe Line Water supply siam sak thuai tum an ni em ?

(b) An nih loh chuan eng vang nge ?

DEPUTY SPEAKER : Pu Liansuama, Minister ko ila.

PU LIANSUAMA : Pu Dy. Speaker, tuna kan han ngaihthlak tak khuate kha Aizawl Water Supply Phase-II hian a huam dawn e.

PU LALHMINGTHANGA :

Pu Dy. Speaker, zawhna pakhat kan zawt leh anga. Hei Prime Minister Economic Package ah khan kan Central Sorkar lam

pawhin hetilai Sorkar harsatna leh mipui harsatna phu-hruk turin a rawn ti a; Greater Water Supply Scheme number II atan hian pawisa pawh dap thin kha ani a. Mahse wawin thlengin engngemaw chen thleng kha chuan harsatna pawh a awm a. Tunah hetiang a awm dawn ta hi lawmawm ka ti a. Tahhian, House-ah wawih tam tak ka sawi tawh a. Heng Sihphir, Selesih, Zuangtui, Thuampui te leh Zemabawk, Durtlangte hi Aizawl khawpui tan hian Bawnghnute te leh thlai supply-tu pawimawh em em Aizawl khawpuiin tuk leh zana kan zing chaw, tlai chaw leh kan chhun thingpui an tel lo chuan kan in theih lohnate an ni a. Tin, khang thlaite leh an renvulhte khanin tui an mamawh ve ta vek a. Hemi Scheme buatsaih chhohna turah hian mihring mamawh na ang ngawt ngawta kan tih kha chuanin an Quota tura Sorkarin a buatsaiha kha an tla lo in a rinawm a. Chuvangin khawpui mamawhna thil vek ani a. Thlai hnena tui pek turte bawng pek turte, bawngpui hnute hne lai hian nikhatah Bucket li lai a dawn loh chuan a hnute sawr lam kha a tlem thin a chung bawnghnute chu Aizawl khawpui miliante leh helaia thukhawnte pawhin kan rin rawt kha ani zel a. Chumichu, a Scheme siam hunah hian a thuam tel theih angem? khami an tui mamawh a kha, tih kan zawt tel duh a, chumi hre reng chuanin a scheme a kha buatsaih ni thei se tih kha kan ngen duh bawh a, min chhang leh thei hram em?

PU H. THANGKIMA :

Pu Speaker, zawhbelhna, tun ah khan Aizawl N-I chung chhang ah chuan Sorkar thil tih dan kha a thlamuan thlak viau

in alanga. Prime Minister thupuan drinding water mi zawng zawng tan ah atih khing khangah khan, thingtlang lam atan hian kan Sorkarin engtinge ruahmanna in neih? Entirnan, Rain Water harvesting kan tih te hi a tak tak ah chuan atih tlek vak lova, fur lai ani mai a. Thal ah tui lak tur awm lohna khua thingtlang ah hian atan mai bawh a. Chuvangin hemi Prime Minister thuchhuak zulzui hian thingtlang lam atan enge ni ruahmanna kan Sorkar hian a nei mek tih kan zawt teh ang.

PU R. TLANGHMINGTHANGA :

Pu Dy. Speaker, hei wawin a zawhna zawt tu pawh kha a satisfy niin ka ring a. Kum 3 kal tawh atang khan

kan Sorkar hian Phase II hmabak in kan insawi thin a, kan Finance Minister ngei pawh in beiseina in a sawi thin a. Mahse a tak a thleng ngai lova. A chhanna ah Phase II in a huam dawn e tih mai ah khan a lungawi thlak hle turah ngaih lai khan, a Phase II kha engtinge

a lo kal ang tih kha kan sawi thei tawh em ? Engtik atangin nge Phase II kha pawisa awm a nih dan tur ang arawn nih chhoh theih ang ? Pawisa a awm tawh em ? Phase II project chu a tan thei thawh em ?

PU F.MALSAWMA :

Pu Speaker, Phase II chung-chang ah khan kan zawt leh nghal lawk. Hei Greater Water Supply a, Aizawl Greater Wa-

ter Supply Phase II hi Externally sided project hnuai ah khan dah ani thin a. Kha kha pawisa kan hmuh theih loh avangin kan mangang a. Finance Minister hnenah pawh keimah ngei pawh in ka ziaik tawh thin a, chu chu tunah tih theih tur angin a awm a, a lawmawm hle a, hei hian kawng kalphei naah sawn hemi Laipuitlang atanga tui han pek a, tuiin a thlen phak loh Bawngkawnah sawn in, Durtlang khampang chho ho hi a thleng tha thei mang lova. Hemi hi thleng thei vek turin tuna in awmna vel saw ruahman a ni em tih kha kan zawt duh a. Theihlo alo nih chuan tui hnar sawlai ah sawn a awm neuh neuh a, tui-khur pathm/pali a awm ani. Sawnglai saw Sorkarin Tuikhur hi a siam sak thei angem ? Tunah hian Executive Engineer thahnemngaihna in ama pocket money emaw tih tur khawpin puk chawp ten a ruahman thin a. Mahse fur ah a chhe leh thin a, permanent deuh hlek in, sawmi Theological College hnuai tlang sang ho lai a saw a problem a lian em em a, a bik takin hei hian min cover tel thei angem tih kha kan zawt duh a. Chutihruai chuan Edenthar tlak lampang saw ruahman tel tur tah-hian a ni em ? A cover ve dawn em tih kha kan zawt tel nghal a ni.

DR J.V.HLUNA :

Pu Speaker, kan zawt ve teh ang. Prime Minister lo zin a, Economic Package tih a ni a, Prime Minister lo zin tum

khan Noth East pumpui kha a tlawh a. Mizoram tan hian project 5 approved a ni a, Tripura tan 6, Manipur tan 9, Arunachal tan 8, Nagaland tan 11, Assam tan 8, Meghalaya tan 10 ani a. Panga chauh kan ram tan approved a ni bik a hi project kan lo pek tlem vang nge, kan inpek an approved lo nge. Hei hi a chhan kan hre duh a. Tin, NEC Chairman-in, Mizoram in NEC sum kan hmuh tur a tlemna chhan a kha, land mumal an pek tlem vang a ni a ti tih hi a awm bawk a. Chungte chu a dik em ? tih kan zawt tel pah a ni.

DEPUTY SPEAKER :

Le, chhangtu i sawm ang u.

PU LIANSUAMA :
MINISTER

Pu Dy. Speaker, Aizawl Water
Supply Scheme Phase II chung-
chang leh Prime Minister lo
zin a, engngetinge kan chan

tlem bik tih a kha chu, a buk theih in kan theih a ni
lawm ni ka ti zawk a, chuvangin Greater Aizawl Water
Supply Scheme Phase II ah chauh ka cheng ang. Pu Dy.
Speaker, member zahawm tak Aizawl North I bialtu in a
rawn zawh Session hmasa-ah pawh a ngaimawh em em, Bawngpui
leh thlai lamte pawhin an mamawh tel tho va. Heng hi
siam kep theih an ni a ngem ? tih chungchang thu ah kha
chuan, mipakhatin ni khatah 135 litre zel khawhral tur
anga keimahni mihring ho tana siam a nih rih avang hian,
an renchem thiam deuh a nih chuan, mipakhatin 135 lit.
zel hi chuan vawilin nia kan Water consumption level-ah
hi chuan ran leh thlai pawh thui tak a zuk phuhruk tel
turah ngai ila. Amaherawh chu a ran hrim hrim, a thlai
tel tur ang zawng hi chuan a project hi a ni lem lo a ni.
Marawh chu, han sawi thui ta deuh ila, November 1 atang
khan kan in-ah te leh kan office thenkhat in-ah te Water
meter hi dah ta ila, 135 lits. per day, per month ang
hian a tak tak lo ni ta se, eng nga hnianghner nge kan
nih tih i chhin teh ang kan ti a. Hei hian inpe thei
ngat ila chuan, tuna Aizawl a mipui tam berin kan hman dan
hi chuan kan tla nasa mai a. Chuvang chuan kan rante
pawhin a zar an zo thei ngei ngai ang tih a rinawm hle
a ni. Tin, Vanva bialtu zahawm takin a rawn zawh thingtlang
lampang chungchang thu pawh kha tuna basic minimum service
pasarh-ah khan a tel avangin Health te leh Primary Edu-
cation te, chuvang chuan khawpui hi kan han sawi ri a ni
chauh a, thingtlang hi a pianna tur zawk a ni nghe nghe a.
Chuvang chuan kumin-ah Planning leh Finance pawhin pawisa
he basic minimum services an ngaihpawimawh avang hian kum
dang zawng aini min pe tha hman niin kan lo hria a.
Chuvangin thingtlang lam pawh kan tuam zau theih kan ring.
Tin, Phase II hi eng tikah a tak tak a a lo kal ang tih
Aizawl South I bialtu zahawm takin a rawn zawhna kha 1997
budget-ah hian a tel hman ngei kan ring a. Tuna hian in
a detail Project report rawn theihlut leh ru kan ti a. Tuna
kan neih lai hi kum 1994-95 thil man base a siam a ni. A
project cost-a hi chumi lai a siam dan chuan cheng vai-
belchhe 130 leh nuai 50 a ni a. Mahse '96 a lo mi tawh
daih mai a. Chubakah chuan tlem tlem nichina kan han tar-
lan tak, khitah Sihphir lamte pawh huam tel low law ila
tih avang khanin hei tlemin a danglam hret dawn a. Chung-
te nen chuan Krismas hma hian a detail project a kha pek
luh thlak a chuti a nih chuan Central Sorkarin Planning
a an lo telh hman a, nakumah hi chuan tih tak tak a, heng
hi kan tan theih kan in beisei a ni. Chuvang chuan
Externally aided Project ni tur te in ruahman a nithin a.

Vanneihthlak takin Central Sorkar-in additionality atan min rawn pe thei dawn a. North Eastern Area hemi development package a telh a ni hlahh hi a vanneih thlak khawp mai. Aizawl North II bialtu in a a rawn sawi Bawngkawn chung si Durtlang nena inkar velah sawn in a tam tawh viau va. Sawnglai saw kan cover thei turah kan ngai a. Kan theilo a nih pawhin Tuikhur siam bek bek ang chi kha chu kan hma zel tho ang.

Tin, Edenthar te a huam thei ang em tih hi huam thei turah kan ngai a. Tuna chhut danah hi chuan 1984-88-a Phase I buatsaih a nih lai khan mipui sing riat tana buatsaih a ni a. Phase II hi mipui sing riat dang, tichuan a vaiin nua khat leh singruk tana buatsaih a ni. Mahse chutih chhung chuan in Aizawl-ah hian population kan pung chak em em mai a. Tun atanga kum 10 lek, AD 2010 velah chuan Aizawl population increase kan han forecast hian nua thum leh sangnga te chu kan ni ngai mai dawn a, chung zuam zo vek tur chuan he phase II hi siam that mek a ni. Chuti a nih chuan Edenthar a ni emaw vawin ni a veng tla fem deuh nia kan ngaih te pawh hi an tel theih a rinawm.

PU F.MALSAWMA :

.... thil hi chu lo tha hle mahse, a pump chhuahna lam-pang zawk a hi tunah hian Control Room emaw, khawilai emaw pawh hi han phone ila 'Nizanah kan pump a that loh avangin tui a lo thlang thei love' tih hi a tlangpui hian min chhanna a ni reng mai a. A pipe line leh tiang zawng zawng kha infrastructure pawh kha lo ti tha pawh ni ila, a tui pump lama hi a that si loh chuan hei hi a buaithlak reng dawn a, chu taka chu current maia tunah hian tih chi a ni lo kan ti leh bawk a. Kan Minister hi hei a thar a ni bawk a, tha tharin kan pumping stage zawng zawng khu tlawh a, a khawl ho khu hnathawk thei tak tak an nih leh nih loh hi enfiah turin ka ngen duh a. Chu chu a ti tawh nge ti lo, khulai zone-a khu hna an thawk tha thei em tih hi kan sawt leh nghal duh a ni.

PU LIANSUAMA :

Pu Dy. Speaker, kan indaih loh karah pump khawlte ka lo la tlawh hman lo a. Tin, tlawh mahilangin kan Engineer tena min hrilh kha 'A ni tak maw' ka ti liam tho in ka ring a.

Tin, ti zawngte hian han sawi ta ila. Electric kan nei lo a, Power House kan han phone a, a chhan min han hrilh hi chuan 'A ni tak maw' tih bak eng tih-ngaihna kan hre zui lem love; fiah deuhin min han hrilh a, keini lam kan fiah chuang lem hlei love.

He Greater Aizawl Water Supply Scheme Phase II ruahman a nih lai khan mipui sangriat tana ruahman a ni a. Tin, a khawlte hi darkar 18 chawillova thawk tura ruahman a ni. Mahse power phictuation/voltage phictuation a nasa em em a. Chuvang chuan power awm ringawt mahse, a required voltage-a awm loh chuan kan pump thei ta lova. Chuvangin hun hmasa lamah khan Diesel Engine stand-by an lo daha. Chu Diesel Engine stand-by pawh chu a rim em avang hian a life span a zo tep a ni. Tunah kum 10 hman a lo ni ta reng a, chuvang tak chuan Phase III kan tihpuitlin hma si hian Phase I hi a chhe roh ang a, Aizawl hi tuiah kan tam mai awm e tiin kan Engineer te an chiai nasa mai a, tichuan, kan Finance leh Planning lampang te pawh namen lovin kan nawr a, "min nawr bi chilh lutuk a lawm maw le" an tih chang pawhin "Tui kan neih loh ni a lo thlen chuan PHE hi min mawhpuh dawna, chuvangin kan tantlan a ngai tawh a ni" ka ti a, tunah pawh hian nichina ka tarlan tawh ang khan mipui te harsatna hria in tuna kan neih mek Electric a lo failed chang pawh a Diesel Stand-by kan neih pawh khu a upa leh tawh a, chuvang chuan tukin zinga kan Chief Engineer leh a hote nena kan thut khawm pawhin tumkhat chu kan pump khawl te khu i zuk en ho teh ang u kan ti a. Raw Water kan pump chhuahna hi Tlawng kamah khuan a ni a, Di hmun zawlah khuan pump chhuak tawh zawk ila, tun phase II-ah phei hi chuan, tah chuanin a thlitfimna (a treatment) hi siam zawk ila, ta tang chuan one stage in Tuikhuahtlang ah pump chho tawh zawk ilang a dik lawng maw, mihring cheng tur an tam dawn sia, Tlawng kam chep lutuk a a phase II zawng zawng kan in bun leh si chuan hmun leh a mihring cheng tur te tan pawh a indip lutuk e kan ti a. Engpawh nisela, member te thahnemngaihna ang khan kan lo tum lawk angin hnai vai deuhvah kan lo zuk en ho ang e.

DY SPEAKER :

Tunah Starred Question 21
na ah i kal ang.

PU LAL THANAWLA :
CHIEF MINISTER

Minister khan a sawi famkim
hle na a, han sawi belh hlek
ka duh a. Kan khawl te hi an upa
tawh a, tin a khawl a pumpna

mai bak ah a pipe tepawh hi a burst deuh reng mai a ni. Chuvang chuan kan dinhmun hi a derthawng ang reng a, chu chauh chu ni lovin, diesel engine power ah hian kan in-
ngat nasa a, 50% deuh thw a ni mai a, chungte pawh chuanin an dam chung an outlift ti tih tan tawh a. Tin, Prime Minister hnengah 60MW Tuirial atana 425 crores min pek hi OECF Japan in min pe tawh tho tho a, Central Ministry kal-
tlangin tunah ngei pawh hna an tan mek a, chuvangin hemi atan hi chuan kan mamawh tawh love. Chuvangin tuna 425 crores

a hi Tuivail atan transfer ila, tin chu chuan Tuivail a project cost a kha a la daih chuang lova, 25 chuang a hi Diesel Engine hlui tawh te leh kan Water Supply leh Power Generator hlui tawh refurnish nan min ruahmen sak la tih kan ngen a, chu chu a renti dawn niin a lang a, eng pawh nise niminah kan Power Minister te, Chief Minister te leh Chief Secretary te inkhawn a kova, nimintlai ah kan chumi ah chuan keinin a kan nawr ber tur pakhat te zing a mi a ni a, engnge a result tunah hian ka la hre ta mai lova, chu chu kan dinhmun a ni. Diktak chuan member zahawn takin a sawi ang kha a pumpna khawl bakah a pipe ah pawh hian kan dinhmun hi a nuam vak lova. Chuvangin a rangthei ang ber a siam tum a ni a, tih a scheme a hi tuna Prime Ministerin a tih dan chuan Central lam mite leh keinin Krismas hma in kan peih anga tichuan chu chu nekum plan-ah thunin 9th Plan-ah kum thum chhunga min zawhpui an tum a ni, an mahni intiem danah chuan chu chu hami chungchang ah kan sawibelh duh a ni.

Tin, NEC Chairman hi mi puitling a ni a. Thudik lo a sawi duh ka ring lova. Amaherawhchu Hindi chauh in a tawng a, keini ang duang chuan a thusawi kan hre thei mang lova. Sitting-ah pawh han in translate na hun a awm lem lova. Tun tum ah ngat phei hi chuan Zoram Sorkar Project leh Scheme zawng zawng hi Road Scheme pakhat chhe te tih loh chu an pawm barh a, kan lawm hle a ni. Tin, anni NEC tak pawhin min lawmpui ani. Chuvangin eng emaw communification gap emw a awm aniang tih ka ring a, ka hlauthawng ani. Kan Officer Senior zuk kel te pawh an rawn hlim haw hle ani. Road Scheme pakhat chhe te tih loh chu an pawm a ni.

Tin, Kawmzawl Air Field tur pawh kan sawichhuahna-ah a project Report rawn thawn ula, kan ngaihtuah ang min tihsak nghe nghe a. Tuivawl leh Tuirini te Hydel Project atan a investigate na tur atan pawh min pawm sak nghe nghe a ni. Chuvangin kan lawm ber kum ani.

Tin, Mizo tlangval awm ve te Pu Rozika te leh midang te pawh in min lawmpui hle ani.

DR. J. V. HLUNA :

Pu Dy. Speaker, kan tlem bik, na chhan kha midang aiin kan tlem riau mai a, hei hi kan thlen ang ang an pawm nge ?

Kan thlen min reject ? Hei hi House Leader meuh in min chhang tawh bawh a, hei hi kan vaia kan ram hmasawna tura opposition leh Ruling pawh awm chuang lova, kan duh leh kan tan tlanna ani a. Helia North Eastern States a kan tlem em em bik hi kan lungawi em ? Hei hi kan thlen ang ang an pawm nge ? kan thlen reject an nei? kan thlen tlem bik em ni tih kha ka zawhna ani.

DEPUTY SPEAKER :

Starred Question 21 naah i kal ang. Pu F.Malsawma leh J.V.Hluna zawhna. Tunge zawt dawn ?

DR.J.V.HLUNA :

Pu Dy.Speaker, Starred Question No.21 na -

(a) PMRY hi eng basic a thlan nge ?

(b) PMRY, September, 1996

Session hnua pek list Sept.'96 Session a Minister in a tiam angin MLA te recommend engzatnge pek an nih ? tih ka zawt e.

PU C.L.RUALA :
MINISTER

Pu Dy.Speaker, PMRY loan hmu tur te hi PMRY General Features leh operational guidelines, Govt. of India in a

siam dung zuin District tin a Task Force Committee ten a diltute personal Interview neih tir hnua hmutlak leh tlingte an thlang thin. Task Force Committee ten a diltute personal interview an neihtir a, an project report te an sawi hnua hmutlak leh tling te an thlang thin a ni.

Tin, B-na PMRY, September, 1996 Session hnua pek list tih a kha chu pek list-ah Ministerin a tiam angin M.L.A. te recommend engzatnge pek an nih tih a ni a. 1996, Sept. hnu-ah pek an la awm lo a, Task force mi an recommend te chauh an la ni a. Tin, an recommend a hi a nih ang ang hian pek an la nilo leh ngah thin a. Bank in an lo reject leh nual thin a. Chuvang chuan pek list tih a kha pek list kan la nei lo. Recommend list a awm a. Chu chu kan neih ang a la ni.

PU F.MALSAWMA :

A chhang zo anih chuan kan zawh belh duh a. A hmasaber in hei vawitem tak kan sawi tawh a, kan Minister thar

hian tan pawh lak a tum hle a. Kan Budget Session September thla-ah kan Member te pawhin heng hi in ngaihpawimawh te chu Member te ngaihpawimawh chu engemawzat chu. tih tlang dan a awm ang tih kha a sawi a. Chumi denchen a zawt chu kan ni a. Tichuan a belhna a Central Sorkarin Mizoram Sorker zuk dil angin engemawzat a rawn pek belh a ni. Chumi recommended list ah chuain kum th um vel a tanga lo dil tawh phu ngawih ngawih te khang ho kha hei Minister pawn tiang ngei kan a sawi a, House-ah kan in hria a. Hei hi chu lo ngai pawimawh teh u tih hei member

tamtak ten an tih hi an honour chuang lova. An pek list ah hian Officer fate pawh an tel a, Sorkar hnathawk awm-thei pui pui fate pawh an tel tlat a ni. Amarawhchu mi hming tunah hian in chachhuah nan ka duh lova. Kan Minister hian thahnemngaih viau a tum thu kan han hriat hian beiseina thar pawh kan nei a. Amarawhchu tun tumah hian engmah a ni leh lo tih kan hriat avangin hei zawhna kan pe a, i lo enfiah kan duh a ni, pakhatnaah chuan. Tin, Transport ah hian in la re-constitute chuang lova, Party a nihna pawimawh latuk nei leh active a nihna pawimawh nei hi chu dah awm loh tak ani tih vawihnih ka sawi tawh a. An in kalh khum a, a Chairman ber Room-ah te inkal khum in, Officer dang a member dangte pawh kha Pu Dy. Speaker, an thlim thin ani. Chuang chuan, Bank Officer ho pawh an lungawi lova, an recommended list ami hi pek duh loh an ngah ta mai a. Lawngtlai ami te phei saw chu an owner duh ta lo anih nghe nghe kha. Chung avang chuan i lo enfiah thei angem hei hi Member ten kan sawi thin hi i ngaipawimawh ang u. KVI-ah te, State Transport outhority ah te heng zawng zawngah pawh lehlam tel miah lo, vei lam ami te tel miah lo a thil a kal pawh hi fel lo kan ti a kan sawi a, engmah a sawt chuang lova. Kan telh lo anih pawhin owner a nih ve hi chuan kan ngaihpawimawhte a ziaawm e kan lo ti thin a, mahse kan Minister zahawm takin House a i sawi hnuaah khan tiang hi owner lovin a la awm fo mai a. Chu chu lo en fel in tuna recommended list a pawh hi a tul anih chuan ennawn leh dan a awm thei angem tih kha kan zawt ani.

PU C.L.RUALA :
MINISTER

Pu Dy. Speaker, PMRY hi nichina
ka sawi tak ang khan Central in
Guide line fel tak an nei a.

Chutiang ang Guideline a tih
chu ani a. Chuvang chuan, a District Transport Committee
ten a an recommend tawh kha chu kan nghuk let thei in ka
ringlo. Tin, Session hnunungah khan ka sawi tawh a,
MLA tena kan recommend kan duh a te hi a Guide line atang
khan a chhui loh a tam em em mai a. Entirnan
(..... chiantak anih avangin kan ngam a, chumi anih
avang chuan ania kan han sawi buai na chhan hi ..) an
zawhna ka chhang bik ania, Pu Dy. Speaker, entirnan, ka bial
ami te chuanin pakhat mahin anhmuh thei lova, tin, Indus-
try Minister zahawm tak ka hma a lo la tu pawh kha, tin,
a bial amite chuan pakhat mahin an la thei chuang lova, a
Guide Line khan a huam tlat lo. Chuvang chuan MLA te
recommend ngaihpawimawh tih a kha a Guide Line, Central
Guide Line kaltlang a zawm kan tum si chuan a tih theih
loh tih kha a tam ani. Tin, Pu Dy. Speaker, tuna recommend
ah hian tuna zawttu member zahawm tak bial ami te hi an
tam ber lawr lak ani, tuna recommend list ah hian an tam
khawp mai. Chuvang chuan, an bawhchhia a tih hi District
a, a entu bikte chu Sorkar in a neitu thil tih a te kan tih
danglam buaih buaih theih tur a awm in ka ring lo.

F.MALSAWMA : (...Pu Dy.Speaker, tihdanglam
busi busi kan ti lova, a dik
lo hi chu kan sawi chhuak a
Officer fate ngei pawh an tel
tih kan sawi tawh a, chu pawhin kori a tu lova, kan ro-
relna sang berah a dik lo kan sawi pawh a engmah anih
dawn loh chuan....)

C.L.RUALA : ...a dik lo an tih ngei te
MINISTER chu ka hnenahrawn thlen
se chung chu ka lo en ang...

F.MALSAWMA : Tunah hian kan sawi zing tawh
a, attention pek a, a awm lo hi
Pu Dy.Speaker, kan Minister
zahawm tak hian tan a la dawn
tih kan hriat avaingin beiseina nen kan thlir a, khati
zawng a tan la tur khan kan beisei lova.

DEPUTY SPEAKER : Lo, a changtu Minister-in a
sawi tawh a, a dik lo ngei
anih chuan min pe ula ka lo
endik ange, a tih kha ring
tawh ila Member te pawhin a tha ange.

F.LALREMSIAMA : Pu Dy.Speaker, pakhat chauh
kan zeh belh ange. Chu chu kei
pakhatmah ka recommend ve lova
ania. Ka bial-in an hmuh leh hmuh
loh pawh ka hre lo. Amaherawhchu a principle in kan
North II bialtu zahawm takin a sawi kha a dik tlat a.
Sorkar hnathawk Officer lien pui pui fate, sumdawng
nupa a Sorkar hnathawk pah a sumdawngte pawh hian, PMRY
loan te hi an hmu tlat mai hi a mak lutuk a. Chuvangin
hemi screening hi a tul khawp mai a, hemi DIC a Board
a an thut a, an recommended list hi strict taka verify
nise a tha ngawt ang. A chhan chu zirlai dik tak, educa-
ted unemployed ni lo, zirlai diktak te hian nuaih tel
an la ve ringawt ang, class an la kal reng si a, heng
te hi chu, abused, hmankhawleh ani chiang em mai a,
chuvangin, Minister zahawm tak khan tuna mi kan Session
hnu a zawhna in a sawi ang hian, khami hnu a mi an la
la baw si, an la pe baw si lova, tuna list hi chu
Khawngaihtakin strict takin verify sela, hmu awm lo chi

chu chhawk sela, tin, hmu awm dil te pawh kha rawn review nawn leh hram rawh se, tih hi ka ngenna ani.

DEPUTY SPEAKER :

Le, tunah chuan Starred Question No. 22 ah i kal ang. Pu J.V.Hluna.

DR. J.V. HLUNA :

Ka Starred Question No.22 na
A. Special Development Scheme
Aizawl khawpui a sem tur hian
Sorkarin cheng engzat nge a neih ?

B. Engzata sem tur nge ?

C. Chhungkaw engzat cover tur nge ?

D. Engtika pek tur nge ?

E. B.D.O Office in V.C., Y.M.A leh Vengchhung Political Party hruaitu te nena an thlan, an sign hnan anga sem tur a ni em ?

F. Ni lo se, enge a chhan ?

G. Engtia thlan leh tur nge ?

H. Ni lo se, engtia thlan leh tur nge ?

DEPUTY SPEAKER :

Le, Minister in-charge Pu Saitkapthianga ilo sawm ang u.

PU SAIKAPTHIANGA :
MINISTER

Pu Dy.Speaker, zawhna A.chhana chu Aizawl leh Lunglei khawpui a Special Development Scheme hmalaknan kumin 1996-97 hian Rs.

8,74,15,016/- hi Sorkarin a nei a. Engzata sem tur nge tih chu - Chhungkaw khatah Rs.10,000/- zel a sem tum ani.

Chhungkaw eng zat cover tur nge ? tih chu - Survery a, mamawh leh dawngtlak chhungkua te cover vek tum ani.

Engtika pek tur nge ? tih ah chuan - 1996-97, Financial Year chhunga pek tum ani. B.D.O Office V.C., Y.M.A leh

Vengchhung Political Party hruaitu nena an thlan an sign hnan anga thlan tum ani em ? - Ni e. Nilo se enge a chhan ?

Hei chu chhan a ngai lova, Pu Dy.Speaker, Engtia thlan leh tur nge ? tih pawh chhan ngai lo ani.

DR. J.V. HLUNA :

Hemi thu ah hianin, kan Minister zahawm tak pawh hi ka ti ti pui tawh a. A lawmawm khawpin ka hria a, a chhanna pawh. Amaherawhchu

House in kan hriat ve reng reng atan, hemi B.D.O Office kaltlanga, V.C leh Y.M.A leh Political Party hruaitu hrang

hrang ten a an thlan hi veng hrang hrang-ah pawisa in a daih loh avengin pek hman an ni dawn lova, pek hma turin Christmas hma a pek turin Congress ah lo lut ula kan pe ang che u, in luh loh chuan ngaihtuah nawn leh a, pek hmasak lohah in tel ang ti ang tihna hi a nasa em em mai a. Chu chu kan Sorkar hian a hria em ? Chutiang anga mi lo ti te chu hetiang ti tawh lo tur hian a ti thei em ? tih kan zawt e.

PU LAL THANAWLA :
CHIEF MINISTER

Special development scheme leh
NLUP tanpuina pawisa te hi
Christmas hma a sem loh nise
chuan a hmanna tur dik takah

an hman theih ka ring a, Christmas hma a kan sem chuan missed used a tam ang tih ka hlau thawng ang reng a, mahse kan hotute thu thu nisela. Tin Special Development Scheme hi a thlang tu tur han tih dauh duah kha a then lai khan a hmu tur kha chu an awm sa deuh vek maia, NLUP kan tih ang hian Congress emaw P.C emaw MNF emaw nih a ngai chuang lova a phu kha chuan an hmu dawn hrim hrim ani. Chuvengin ka Instruction-ah chuan Congress President ka nihna angin hemi hi in thlemnan in hman chuan a hman tu ka hria chu action ka la ang. Engang mi pawh nisela a phu chuan an hmu dawn tho tho, chuvengin in tih a ngai lovang tih ani. Chu chu instruction ka pek den ani a, mahse harsatna kan tawhna lai chauh a chu sumdawng lo contractor lo Sorkar hnathawk lo han tih vel ah khan hmun hrang hrang ah kan hotute nen sawi ho ala ngai dawn a, tih dik loh lai pawh a awm lo ang tih ka ring ani. Contractor ni baw silo sumdawng ni baw silo Sorkar hnathawk silo Concrete building nei Bus nei, Taxi nei an eligible tho a tuna awm danah chuan. Tin, khang kha a dawn ve tum hmun hrang hrang ah an awm sia chung chu harsatna pakhat ani a. Tin, Police personal chungchang a bik takin tah hian tih dikloha awl dawn khawpin ka ring tuna awm danah hi chuan chungah pawh chuan fimkhur tlan a tulin ka ring ani. Sorkar chauh mawh lovin dik taka a kal theihna turin kan tan tlan tur anih ka ring a, chung ang hunah pawh chuan e.g. concrete building te nei ve han en reng reng pawha tanpu ngailo mahse a dan a eligible miao si dawn tum nasa baw si an awm lovang tih a sawi theih lovang tih pawh kha a sawi theih lova, chulai chu nakin zeloh pawh kan in hria thiam tlan ka ring.

PU LALREMSIAMA :

Tuna kan House Leader zahawm
tek sawi ang hian East-II ah
hian harsatna kan nei a, Armed
veng North leh South a an hman

pawh a in ang miah lova, Agency Surveyor siam tu Officer lam atang chuan BDO ani a, Tlengnuam BDO chumi ti tu te leh Armed Veng North leh South leh Tuithiang te hi

-77-

Tiangnuam B.D.O kutah a bak Rural Development lamin an dhanga, Rural Development lam hian information min pe ve duh lova, BDO atangin ka la a, an guid-line ka dil a ka la hmu tha lo hle main tuna kan House Leader zahawm takin a sawi ang khan a survey tu te hi tlawnngai pawlte leh V.C. te tam awm diih anih avangin an rinhlehawm hauh lova, mahse guide-line Armed veng North leh South a an hman in ang ti silo kha Police tuna out-post a awm te chhung hi chuan an eligible an ti a, BDO ten out-post a awm lo te hi chu an eligible lo an tel ve thei lo an ti a, a dik thei lo. Turah H.P.C. Area ani emaw ramdangah ani emaw deployment hi Armed Police te tan phei chuan thla 6 ani thei, thla 3 a ni thei, kumkhat pawh a ni thei, hei hi chu temporary development tak meuh meuh ani. Discrimination kha thil hi kan ti mai mai thin a, fundamental right ah discrimination within a group kha chu a theih loh reng reng ani. Fundamental right pawh sawi dawn ila chuvangin kan guide-line te pawh hi an ngun a ngai a Joint Commissioner, Rural Development hi ka lukkhung dawn deuhna a khi lamah meeting hmanhmawh a nei a, BDO-ah ka lut a, tichuan R.D. Minister zahawm tak pawh hi phone pawhin vawi 2 kan in bia a, he mi Special Development Scheme hi ka pu, hun pawh hmang deuh mai ila, Aizawl khawpui chhunga NLUP chi dang lo lut tur P.M. Integrated Urban Poverty Irridigation Programme February thla vel a rawn in mun lai atang vela duan chhuah chhoh ve a ni a, a hmadaih atangin khawpui chhunga mirethei te chungchang thu hi kan Sorkar pawhin keini a hminga hetia MLA hote pawhin kan vei ve a, chuvang in Aizawl khawpui MLA te hi P.M. zahawm tak planning nibawk ho hian intuk khawmin kan thlir ve tawh ani. Hetah verbal Project tur te pawh hi design ve ila mawle te hikan han ti tha hle thin nain, hmaichhan ah hian tha tak hian kan sawi a min tihpui duh tak tak thin loh avang hian hemi chungchang thu ah pawhin chanchinbu ziaik tu te hnenah mipui ten zir chian ni se tiin, tuna kan House Leader zahawm takin a sawi ang khan pawl in thliar lovin, a phu phu a te leh a dawng awm awm hian dawng sela dinchhuah pui ngei se tia kan ngaihtuah avangin tha-hnemngai takin tunah hian kan sawi ani. Chuvangin kha thu bawk kha tiang sela, Christmas hma emaw hmanhmawh thila tih chi a ni chuang lova, a tih theih chuan a tha e, Christmas hma pawhin naktukah pawh pethei ila, entirnan Chiang tak ka sawi duh chu ka pu, Armed veng South ah hian hming panga chauh kan chhiar chhuak ange, heng hi Sorkar hnathawk ni miah silo, sundawna te deuh pawh nei ni silo, a survey party ina BDO ho pawh a an pawm thlap si an han list siam leh tawh a, heta ka neihah hian a lang vek a, chutah chuan panga hi an pah tlat si, kan chhiar chhuak ange. (1) Lalchhuangi w/o Roenga, Vawkvulh thlang (2) Rokimi w/o Hnunlang (L) Vawkvulh (3) Vulmawii d/o Lalroenga Vawkvulh bawk an ni a pawl an awm hrang (4) Lalrintluangi w/o Bialiana Vawkvulh (5) Kapdaia Chhangte s/o Saithankhuma (L) Vawkvulh bawk, heng hi Y.M.A leh V.C. list ah an tel vek mahsela, Office lam atangin an pawh tlat, tiang hi a awm nual mai a, vengdangah pawh ka nei thluah a, chhiar chhuah

teuh a tul lova, Christmas hma tih lampang kha kan House Leader zahawm tak khan kan hma ng khawlo ang tih a hlauh ve deuh pawh kha dik pawh in ka hria, hmanhmawh a inpek chuk chuk a fel lo tak a tih ei chuan muangchang taka dik tak leh fel taka, a hmu awm reng ten an hmu kha ni sela, a guideline-te pawh kha han thlifim sela, kha Armed Police rau rau a out-post a namin a awm, naktuka rawn hawng leh mai tur khatiang to kha inthlan lai chanchin te kan ngaihtuah phei chuan nimina outpost a thawk vawin a lakkir leh maitur he Scheme la zet tur ka pu, helaia ka hma a awm tunah tak hian a awm lova, a pawl hle mai ka sawi mai anga, helaia mite hi duhtawh in sawi tir thin a, engatinge ka sawi ve theih loh, awm ve niseng chuan ka sawi hi a hahdamthlak tur, Aizawl North I biatu duhtawkin i sawi tir phal a, hmi 40 lek zingah.....

SPEAKER :

.....

DEPUTY SPEAKER :

Mi 40 lek zingah hian inthlei-bikna leh inthliarhranna awm lo sela ka duh tlet a ni. Heng zawng zawng hi nimirah pawh khan ka rawn keng a ni.

DEPUTY SPEAKER :

Tunah inthliar bikna a awm lo. Chair atang hian tumah kan thliar lo. Aw le, Pu L.P.Thangzika a ding a, zawna a nei em ?

L.P.THANGZIKA :

Pu Dy.Speaker, zawna pakhat lek. Special Development Scheme in siam chhuak hi tha hle in ka hria a. Amaherawhchu chhangchan ka hria dan leh tuna kan Minister zahawmtakin a rawn sawi ang khan in khatin Rs. 10,000/- dawn tur tih niin ka lo hria a. Amaherawhchu Lunglei Block bikah sawn a ngaihtuah tu pawl te leh BDO tene min hrilh dan chuan pawisa hi a tlem dawn avangin Rs.5,000/- chauh kan pe dawn a ni tiin min chhang a chulai chu engnge a chhan leh vang min hrilh thei em ?

DEPUTY SPEAKER :

Aw le, Minister in-charge kan sawn ang a.

PU LALSAWTA :

Pu Dy. Speaker, thu tawite. An sem dikloh palh kan hlahu avangin Aizawl bial chhunga MLA ten kan Minister zahawm tak lehkhah kan thawn a. Chutah chuan sem dik loh palh ani ang tih kan hlahu avang leh a hmu tur ten an hmu lo palh ang tih kan hlahu avang khan tihdanglam anih dawn chuan khawngaih takin bial tina an thian leh na ah hian bialtu MLA te hi Chairman ah min dah thei lawm ni tih kha kan dil a. Chu chu tunah hian kan lehkhathawn kha min chhang thei dawn em tih ka zawt a ni.

DEPUTY SPEAKER :

Aw le, tunah chuan Question hour a tawp a, amaherawhchu Minister tan pawh hrilhfhah deuh te a ngai thei anga. Kan Member thenkhatte hun kan pe tha in ka hria a. Zawnha an zawt dawn emaw kan ti a, suggestion te an pe chiam chiam mai a. Tunah Minister in han chhang sela.

PU SAIKAPTHIANGA :
MINISTER

Pu Dy. Speaker, he Special Development Scheme hi thilpawimawh tak, harsa tak a ni tih hi hriat phawt a tha in ka ring. Tin, kan thian, kan MLA zahawm tak tak ten Mizo upa in buan a hma a kherh an tih ang deuhvin an hlahuthawnna leh an duhna avangin hma an lo niin ka hria a. Press mite an kawm dawn pawhin member thenkhatte nen zingah kan inkawma. Tha takin kan sawi a ni, tunah hian problem a lo awm lo reng reng. A chhan chu final list an siam hma hi chuan problem a lo awm lo. Amaherawhchu kan tihdan hi he House zahawm tak ah hian chiang taka sawi tha in ka hria a. Kan survey uluk em em a, commissionerate-ah emaw BDO-ah emaw hian tihdanglam a awm lo. Chu chu kan hriat phawt tha in ka hria a. (Member ten an lo hnial a) Ngawh rawh, ka rawn sawi dawn a lawm. Survey kan han nei a, survey hi vawi 3 veng tinah tih a ni a, Pu Dy. Speaker, tiang hi lo inhnial a thalo ang a. Pu Dy. Speaker, kan Official te hi an rinawm tawh ka ti a. Pakhat chauh kal pawh an ni ngai lo a. Tin, kan Official te hian khawi vengami emaw, khawi chhungkua ami emaw duhsak bik emaw duhsak loh bik emaw an neih reng reng ka ring lo a, an neih pawh ka hmu bawh lo a ni. Kan Survey dan tiang hian a tawh thei ang berin han sawi ila. Y.M.A. Party hrang hrang, a tirah BJP kan lo telh lo a, mahse an rawn claim avangin BJP Unit awmna ah chuan kan telh leh ta zawl bawh a, V.C te leh khami te khan survey vengtinah inthenin Y.M.A section angin an han ti zar zar a, chu chu kan han

chhu chhuak a, chumi zawhah chuan chumite ho ko leh vek chuan a survey tu te nen kan han chhiar chhuak leh vek a, chutah chuan chance kan pe leh vek a ni. Kheng ho zawng zawng kha veng tam takah chuan engemaw zat chu kan sawi khawmna ni ah chuan kan pah leh a, thun leh pawh kan nei. Tichuan, tunah hian a hmatiam in final list siam turin kan han ti leh ta a. Khamite ho nena vawi 3 kan sawi ho tawh hnu hi chu final a ni. Chumi karah chuan kan Officer ten emaw, tu ten emaw tuman an lambun in ka ring lova, Member zahawm tak Aizawl East II bialtu khan engo ni a problem bik a kha ka lo enpui ang a, chutiang chuan kan ti vek ani, tunah hian amaherawh chu vawithum kan tih pawh a la fel thei lo veng an la awm a, ka Office ateng hian vawithum kan ti ti tawh pawh a fel thei lo bial/veng an la awm a, hmanni ah pawh Bawngkawn ah ka hovin kan va kal a, a fel lo khawpmai, a chhan chu B.C.P an tel tak avengin V.C tel lovin pawl pali, V.C nen panga ang, khami te ah khan thumum a awm theih loh na vengah chuan kan ti kan ti anga thumum a awm theih ngang loh chuan ka Officer te kha final authority pek mai ka tum nghe nghe a, chutiang khawp a kan tih na veng ah chuan fel lo hi a tlem sawt em em mai a. Tichuan.....

PU F.LALREMSINMA :

....Kan tih theihloh chuan Minister hova an tih theih lova, Officer te mawhpurhna pek tum kha chu a zahthlek lutuk....

PU SAIKAPTHINGA :
MINISTER

....chu chu ka approve dawn alawm, ka Officer ten an rawn tih kha ka approve dawn ani.

Khami hnuah chuan tuman an sawisel thei lovang, a mawh ka la hmak dawn, a chhan chu a thlawna sem tur sum dawngtu tur pawh thlang thei lo veng chu engah nge a mawh ka lak ngam loh ang ka ti tlat ani.

Tichuan, an rawn thlang mai dawn a ni ka Officer te khan.

Tin, Pu Deputy Speaker, tunah pawh hian kheng ho in an thlan kha a vai hian Minister in-charge ka nihna angin ka approve tur a ni. Tichuan Police chungchang hi a harsa khawp mai a, a chhan chu vawin angah hian survey kan nei a, chu tih lai chuan post ah a awm a, a tukah a lo haw leh thei, kan va survey lai a Armed Vengah emaw, Mualpuiah emaw a awm kha a tuk mai ah khan post ah a kal leh thei ani. Chuvengin tunah chuan kan tehna chu kan

survey ni a an awm ang ang khan Police bik ah chuan record kan siam phawt, ahumi hnueh chuan kan hotu te rawn in police bik hi la sawi ho tur ani. Nangni pawh ka la rawn rawn dawn che u, kan in be vek tawh a, a tulna chinah chuan kan in rawn ang ka ti a, in hria ni.

DR. J. V. HLUNA :

Official ten a an thlan a lo approve rual khan Congress Bhayan atanga tih danglam tur lo kal kha a tibuai ang tih kan hlau deuh mai ani.

PU SAIKAPTHIANGA :
MINISTER

Pu Speaker, kan Member zahawm tak thenkhat hian an bial chhunga an mipui te hi an ring tlat lova a buaithlak ani. In ringlo in ring hlawl lo tunah hian.

PU F. LALREMSIAMA :

Minister leh a hote hian titha duh sela r....

PU SAIKAPTHIANGA :
MINISTER

Pu Speaker, in bial a in mipui te hi in ring hauh lo, a chhan chu survey hmasak ni atangin list an nei a, a vawihnihna atangin in unit president ten list an nei ve vek. A hmun a kal thin ka ni a, ka hria ani. Chu chu phone a kan inbiskna ah pawh in mipui te hi ring phawt teh ka tih chu ani. Chu chu in ring tlat lova lawm tunah hian in mipui ten tunah hian in sawi ve chhan tak chu in mipui te in ring tlat lo, in unit President ten bist an nei vek tlat tunah hian in hria duh tak tak chuan belh an chhinchhiah a, pah-an chhinchhiah vek.

PU LALSAWTA :

Chu chu i ti danglam tlat a lawm, i tih danglam dawn chuan kan tel ve ange kan ti ani.

PU SAIKAPTHIANGA :
MINISTER

Kan tih danglam dawn chuan ka dawhkanah kan ti danglam ang, chu chu alawm a hun thlan hma hian in buai a,

tunah hian in hrilhfiab a harsa tlat ani. Hlauthawng suh u ka tih tawh bak hi thlamuenna thu dang ka nei thei tawh bik lo. Chu chu a awm dan chu ani phawt mai a, Tichuan Congress leh M.N.F te chauh pawh an ni lova, V.C an awm a, Y.M.A pawh, kan sawi zin ang hian Y.M.A hotute pawh kan ring ta lo em ni, tunah hian Y.M.A hotuten thudik an phawrh ber.

PU F.MALSAWMA :

Kha taka kha tih danglam loh nang pawh in i duh a, amah-
crawh chu hemi a kar lak atira
a thlangtu tur ten an rawn tih
anga tih ni lo, lo tihdanglam awm lai te akha nangpawh
in i duh loh a kha.....theih dan a awm lawm ni....

SAIKAPTHIANGA :

MINISTER

A damdawi kan siam dan a kha in ngaithla tluan lova, tunah hian Y.M.A in thudik an phawrh ber chuta tang chuan, Bawngkawn te pawh Party anga kan va tih hnuaah za leh tih chuang kan Y.M.A ten an rawn theh lut ani. Chu chu a hmunah kan Joint Commisioner te leh Officer ongo maw zatte non kan va en leh vek tawh a. Tichuan M.N.F leh Congress lo in thuruel thei deuh pawh nise, hetih hian MPC an lo awm a, YMA an awm-, V.C an lo awm bawh a, khami ten an rawn tih dan aia tha, tihdan a awm chuang lo. A final list lo chhuak phawt rawh se, tih kha mi nghak thei tlat lova, chu chu a buaithlakna a ni. A chhuah hma kha chuan a engnge final list ni ta ang le ? list kan tih chu Department in an ken vawithum an hma a an va pharh a, an thai vek tawh kha ani. Chu chu kan list chu a ni. Khawi lai lai atengin emaw a lo lut reng a lawm, chu chu kan dahkhawm mai mai a, kan entertain lo reng reng. Kan hotute an ken list zel a hi kan rin chu a ni a. (Pu Lalsawta - Pu Dy. Spekaer, kan Minister hian a theih tlat mai a) ka theih lo, ka Chiang lutuk, a hmun a kal thin ka ni a, tutien emaw an sawi ah hian buai suh u. (Pu Lalsawta - YMA, V.C leh Unit President te khatiang khan an thlang a, a dik kan ti tawh a, kha kha khawih danglam nilo rawh se kan ti a.) Kan khawih danglam anih pawhin anmahni nen zel a ti kan ni. (Pu Lalsawta - chu chu a ni vawilin ah hian kan sawi ni, an tidanglam dawn a, thil diklo awm dawn a kan hriat avangin a ni kan sawi ni) In hriat loh avangin in buai a ni. Lehlamah chuan Mizoram pumpuiah, hmun tamtakah NLUP kan proctive tawh a, khawi laiah mah concerned MLA te kan hruai ngailo Sorker in.

Amsherawh chu, tunah chuan khawpui a ni a, a sensitive avangin inrawnaa the tak hi kan nei zel a ni.

PU F.LALREMSIAMA :

.....Vanlaiphai, Lungdar
block chungchang thu ka sawi
khaNichina an sawi,
Ratu bial a an pawisa sawi bc
ang khan bo a tam lutuk a ni.

SAIKAPTHIANGA :
MINISTER

Tunah hian ka sawi an ngaithla
duh lo anih chuan ka thu mai
dawn. Tunah hian Congress ho
chu vote zawn nana hmang ang
a inpuhte pawh a dik bik lo, an hmang vek MPC in a hmase
berin Press Release an rawn siam a, he pawisa ah hian
Mizoram Sorkrin thuneihna pekhatmah a nei lova, UNO atanga
lo kal ani tih atengin MPC in an rawn tan phawt ani.
Tichuan, Chhingaveng in an siam a, a copy pawh ka nei
Tichuan, politicalise ang zawn in politics ah an rawn
hmang ta a. Aizawl ah hian a pumpuihah MNF V.C an tam
zawk avangin, MNF V.C te hian nasa takin an hmang ve
bawk. An hmanna veng tam tak ka hria, mahse chung zawn
zawn chuan pawh a khawih phain ka hmu lo.

Tin, lehlahmah chuan, chhung tin Rs 10,000/-
sem a tum, politicalise na chang hre lo party hruaitu
kha chu, hruaitu tlinglo an ni ve bawk dawn lawm ni.
Democracy ramah chuan, mahse politicalised a kan hman
hi a tak a lo chhuah hunah a chiang mai dawn a ni. Chu-
vang chuan tunah hian tunah indem tur chuang kan awm lo.
V.C kan thu ber a. "MNF rawn zawn ula, kan thun ve ang
che u" intite pawh an awm ve a. Mahse chung chu he House-
ah hian, keini ho inbeihne tiat turah ka ngai lova. Chu-
vang chuan list kan ~~kan~~ poih ang a, ka rawn dawn che u,
in bial hi final list in an vek dawn, tihdik a harsa lo,
veng tinah hian, kha mi selectionah hian a telte chu an
inhre vek a, vawithum lai kan tih tawh avangin.

Chung ho chu kan koh ang a,
engtizia nge kan ti mai dawn a ni. (Pu F.Malsawma - Fi-
nal tih anih tawh chuan Persia ram dan, zungbuna nem-
ngheh an deuh tura kan ngaih vang a ni a. Nangman tuna
sawihho i tih taka kha, kan duh a ni.) Kan nau, ka De-
partment ten file in an rawn keng dawn a ni. (Pu F.Mal-
sawma - Out post a awm emaw, awm lo emaw a rankah titlu
mai ula, hami rank chin hi ti mai ula, a rual ber ang.)
Kha kha chu Sorkar hotute kan nei a, veng hi a in anglo
em em mai a ni. Veng then-khatah chuan khami survey-a
agency zawn kha an in hmukhawm a, thahnem ngai takin
thil tha duhin Truck nei chin hi chu kan vengah hi chuan
i telh lovang u aw an tih chuan, Veng thenkhatah chuan
Truck tha taka running condition nei chu kan vengah chuan
an tel lo mai. Thenkhatah chuan Truck pahni nei pawh
kha rawn thun khawm kha an tum tlat a. Chung zawn zawn
ah chuan Y.M.A. hi kan teh fung ber angin kan ngai a ni.
Veng tamtakah.

PU R.L.VALLA
DY.SPEAKER

: Mei Question hours kan pel
thui viau tawh a. Kan sawiah
chuan kan chiang tawkin ka
hria.

PU SAIKAPTHIANGA
MINISTER

: Pu Dy.Speaker, a tawpna chauh
atan, a guide lines leh a thlan
dan hi Veng tin agency kan tihte
hian fel an ti a. A guide lines
pawh fel an ti a, thlan pawh harsa an ti love, member then-
khat hian fel an ti love, chu chu a buait lakna lai chu a
ni mai.

PU R.L.VALLA
DY.SPEAKER

: Helai atangin kan sawi ang a.
a sensitive a kan thusawia hi,
kan thahnem ngaihna pawh a tha
a. Question hours pawh 15 minutes
in kan pel tawh a. Member ten thahnem ngai taka kan han
zawh amna laite, khawpui chhunga harsatna veng hrang hrang
ah kan neihna laite pawh, a bialtute tan pawha problem
awmte pawh sawi chiang a ni a. Chulaiah chuan a minister
incharge pawhin a tulna chinah chuan list a lo chhuaka,
chu list Officer-te a titu, tena an sawp buatsaih ohu kan
la thlir tlang anga, a tul angin memberte pawh kan la
rawn ang chu a tihah khan duh tawh tun ila. Heng hi sawi
ang khan politics-ah advantage lakna anih ruelin mipui
lam atanga mamawhte, harsa-te chhawmdawlina anih na kan
hriata chu hman tangkaina policy a nihna chu hriain, Mi-
nister pawhin a rawn sawi a. Thahnem ngai takin memberten
in duhna pawh a rawn chhang chiangin ka hria a. Duhtawh
ila. Zero hours-ah pang a (5) ngawt mai memberte atangin
thusawih duh nei kan awm a. Hun ren thei ang berin sawi
vek tir che u kan duh si a. 5 minutes lek lek tal hei hi
hman theih tum ila, thil dang tih tur a la awm chho zel
bawh a. Pu F.Malsawman a rawn dil a, Pu Remsiana, Pu B.
Lalthlengliana, Dr.J.V.Huna, Pu Rinchhana a lo ni bawh
a. 5 minutes hian sawi theih tum hram ila, kan hun la neih
atangte pawhin. Pu Malsawman i ko hmasa ang u.

ZERO HOUR

DEPUTY SPEAKER : Paper lay tur dang Minister hnen atangin Pu J.Lalsangzuala'n "The Mizoram Co-operative Societies Rules, 1996 hi lay tur a nei bawk a, le, an sem zawh chuan Pu J.Lalsangzuala kan sawm anga.

PU J.LALSANGZUALA : Pu Dy.Speaker, i remtihna in The Mizoram Co-operative Societies Rules, 1996 hi House zahawm tak Table-ah hian ka rawn laid e. Ka lawm e.

DEPUTY SPEAKER : Le, a copy kha han sem ula.

PU B.LALTHLENGLIANA : Pu Dy.Speaker, a ro tling deuh leh a lang tuihnai deuh in siam ni thei thia sela, hei khawlai a chanchinbu tenghneng tak an zawrh ang mai mai a, hetiang anga House zahawm taka Lay a ni ziah mai hi a zahthlak lutuk deuh lo maw ! Hengte chu vawikhat kan chhian anga a kawm a tla vek anga, ro tling a ni lo hrim hrim mai a. Sorkar ve lem te chuan tuihnai deuh in rawn buatsaih teh se a.

DEPUTY SPEAKER : Ni e, Assembly-na a kan tih a milove, a Department lam a ni ang, ngawi rawh u, kan hriettir dawn nia, hetiang kawl tur chu kan ni lo a lawm, Memberte chan tur tal hi chu a kawmtuam that in min rawn pe leh se a tha ang.

PU J.LALSANGZUALA : Pu Dy.Speaker, a concern Department ka la hrilh anga, tunhnu ah chuan fimkhur zawk tur leh tuna mi ngai pawh hi han ti tha turin ka rawn ti ang.

DEPUTY SPEAKER : A tul anih chuan replace leh sela maw. A lawmawm e, tichuan in a concern Department ah lo ti bawk turin ka lo hriettir ang e, a ti a , kha kha lo kawl phawt ula, a tul anih leh replace turin a rawn ti dawn nia, Tin, a dawt lehah i kal ang aw.

PU F.LALRENSIAMA : Ka bul ami, Sateek bialtu-in a tih angin hetiang deuh hi chuan a tih ve theih tur a lawm le. Govt. Press hi engatan nge? Hetiang atan kan hman lohva? Tin, Assembly Press te pawh hi engatan nge kan hman le.

DEPUTY SPEAKER : Legislative Business-ah kan kal ang a. Hei The Indian Stamp Mizoram Amendment Bill 1996 a kha introduced ani tawh a, Pu Sangzuala kan sawm ang a, House-ah sawi fiah turin rawn dil sela.

PU J.LALSANGZUALA : Pu Dy. Speaker, nimin khan he House zahawmtakin Indian Stamp Mizoram Amendment Bill 1996 leh The Court Fees Amendment Bill 1996 introduce turin min rom tih sak a, ka introduced na 3rd ground kha a hmase in kan sawi ang a. Indian Stamp Act 1899 hi India ram pum a tana tih ani a, extend to the whole of India tih ani a. Tin, chumi karah chuan Assam Gazette 1930 part II page 700 na khan Khasi & Jaintia Hills te, Mizoram te, N.Cachar te kha a bikin a rawn ti leh a, tin, Arunachal State pawh Indian Stamp Amendment a 1955 khan a rawn huam tel a. Mizoram bikah U.T. kan nihnu khan Indian Stamp Mizoram Amendment Act 1973 kha 1973 ah kan passed a, tichuan chumi hnu chuan engmah tih a awm lewa State kan nih hnu pawh khan. Chuvang chuan U.T. kan nih laia min rawn ang chuan kan lo passed tawh kha automatic in vawlin ni thlengin kan lo kal ang tluk a ni. India ram dang ten an tih ang bawkin keini State atan keimahni fee khawn dan turte kan ruhaman ve a ngai a, mumal taka tih a awm loh avang chuan tunah hian hmang ang reng hmang lo ang reng in kan ram hi kan kal mek ani. Missile Institute of Public Finance Policy ani, khang India ram pum-pui inform thei ang bera tih anih a recommend a siam ani. Tin, Mizoram Sorker in Resource Mobilisation atan Committee a din Mizoram Research Mobilisation Taxation Enquiry Committee pawh khan hei hi kan ramah ti ve ngai ila tih khan recommendations s siam a. India Constitution entry - 63 list 2 leh Schedule 7-na list 2 entry 63 ah khan keimahniin kan ti thei tih an terlang a. Tin, he dan hi lo hmang ta ila, tuna kan chhut dan chuan kum 1 ah cheng vai-belchhe 1 vel kan hmuh belh thei ang a, tin, hei a tlang-puin a noinung deuh chin a khawih ang a, a rothei chin khawih lovin. Tin, hei hi lo ni thei ta sela, cheng vai-belchhe 1 hi development leh welfare programme atan kan hmang thei dawn ani. Tin, India Constitution Article 268

ah khan Stamp duty khawn dan kha a sawi a, khatah pawh
khan para 2-ah khan State in kan ti thei ani tih a rawn
sawi a, tin, a bill dang leh Court Fee chungchang kha
Court Fee a 1870 hi India ram pum tan a tih ani a, Assam
ram chhunga awnte tan Assam Sorkarin notification April
10, 1930 khan a chhuah a, a hnu July 29, 1930 khan tih
danglam hret a nei leh a. Chutah chuan keini pawh kha
chiang takin kan lang a, Assam Court Amendment Act 1950
ah khan Assam ram chhungah Autonomous District chhung
zawng zawng pawh a huam vek tih kha a rawn tarlang a,
District Assam Autonomous District a awm kha kan ni a.
Tin, Mizoram bik chu September 11 1953 khan a rawn tarlang
leh a notification in. Tin, keini tan lah Assam kan awm
laia a hnuhnungber chu 1963 khan Assam Court fees Amend-
ment Act-ah khan chiang takin Mizoram a tel thu a lang
leh a.

Tin, Mizoram U.T kan lo nih hnu February 21,
1972 atang khan engmah fufu taka tih a awm lo ang khan
hei pawh hian kan kalphung a ti chi ai viau a, he dan hi
hmang ang reng hmanglo ang rengin tunah pawh hian kan kal
pui a ni. Tin, Gauhati High Court in report No.43-ah khan
he Court fee hi Mizoram a apply a ni tih chiang tak khan
a rawn tarlang leh a, tin, National Institute of Finance
policy pawh khan 1995 khan hmi hi India ram pumpuih
uniform theih ang ber a tih nise tih rawtna a siam leh a,
tin, nichin a kan sawi tak Mizoram resource mobiligation
taxation & court fees committee pawhin Mizoram tan schedule
siam ve nise ti khan rawtna a rawn awm nghe nghe a. Tin,
court fee- a khi lo hmang ta ila a nih tur ang takin
Revenue hi kumkhatah Rs.Vaibelchhe hnih vel la hmuh theih
kan in beisei a ni.

Tin, hei hi lo hmang ta ila a tlengpui in a
khawih tur chu mi neining leh mi hosa zawk an ni, tin,
resource a tana thahnem kan ngaihna em em chhan pakhat
chu nikum kan budget pumpui atang te khan Mizoram in kan
thawhchhuah ve chu za a cheng 7 ang chauh a ni a, za a
93 kha India Sorker min pek ang a ni a. Chuvang chuan
India Sorker lampang pawhin thahnemngai turin min ti a,
keini pawhin thahnemngaih tul kan ti a. Chuvang chuan hei
hi tih ni se kan han tiin nimin khan he House zahawm takah
hian kan rawn introduce a, mahse kan opposition lampanga
kan member zahawm tak te nen khan hei hi sawi ho na kan
han nei a he dan hi hman mumel a nih tak loh avangin tu
a mah hi kan chianglo niin a lang a, keini a ti tu te chu
chiang pawh lo ni ta ila a lehlahmah chuan mipui pumpui
khawih a ni a chuvang chuan rawn zau zawk a tha lawnni
tiin min sawm a. Kan opposition lampang ina min rawna
chu keini pawhin sawihona kan mai a kan opposition unau
ten min rawn ang chuan Pu Deputy Speaker, kan Rules of
Procedure and Conduct of Business in Mizoram Legislative
Assembly Rule 79-'A' ina a romti angin Session leh a
ngaihtuah a tan dahthat turin he House zahawm tak hian
min pawmpui turin ka han ngen a ni. Ka lawm e.

DEPUTY SPEAKER : A sawi ang khan House-a ngaih-
tuah a rawn dil a, chutianga
ram khawih thil a ni a, chuti
anah chuan a pahnih hian dah
i rawn dil tihna a ni maw ?

PU J.LALSANGZUALA : Pu Dy.Speaker, a pahnih khan
MINISTER ka rawn sawi lang a, a pahnih
hian ka rawn dil a ni.

DEPUTY SPEAKER : Chu chu member ten a rawn sawi
atang khan nge in ngaihtuah
tur a Session leh a dah a tih
kha rem kan ti tlang em ?
tha kan ti tlang em ? Member ten.

PU LALSAWTA : Session leh a dah kha a process
a kha a muang ta ringawt a,
kan Minister zahawm tak in a
a rawn sawi chhan ber, a mipui
pawh in a an lo zir vena leh an lo hriat vena tur awm,
a Public Opinion-te pawh han englo vena tur hmun a kha
siam anih chuan siloh kha chuan tikhan kan Pending ang a.
Session lehah khan a rawn pharh ringawt mai dawn a ni a,
chuvangin kan Rule 79-na 'C' in a rawn sawi ang zawk khanin
mithiam te ngaihden te pawh a tul a tih phei chuan Semi-
nar te pawh organise se, mi rethei ber ber te pawhin a thu
rochhiah an siamah te pawh hian cheng sing hnih, singthum
thleng te pawhin an chawi dawn tawh a ni a. Chutiang te
chu a mipui lampang khan an lo inhriat loh chuan a pawisa
petu lam pang tura mipuite zu thawn harh kha a pawimawh
viau dawn a, Session leh a rawn pharh leh ringawt lo hian,
khatianga mipui ngaihden te leh han chawh harh a, mi han
zirtir deuh kha a tha lawm ni ?

PU J.LALSANGZUALA : Pu Speaker, he House zahawm
MINISTER tak a Member zahawm tak te hi
mipui aiawh te kan ni a, a tul
chuan kan mipui te kan rawn
mai tur niah kan ngai a.

PU LIANSUAMA
MINISTER

: Pu Dy. Speaker, nimin a he
Local Administration Deptt.
Minister-in a Bill a rawn
putluh khan a copy kan hmuh

leh tur hi a inkar a zim lutuk a, tih te pawh a awm a,
chutiang bawh chuan he thil chungchang thuah hian in,
kan Finance Minister-in a Opposition lam unau te a rawn
ang a, a rawn sawi kha a dik a, keini ho zawng hianin
tun leh kan ngaihtuah leh inkar tura kan lo zir chuan
mipui hnenah kan hrilh zau ang tih a ni tho thova. Vaw-
inah hian kal tlangpui dawn ila engtia maw tih tur a bi
chilh lutuk tih kha, i vei lam a thute tanna tur anih
tho ka ring a, han sawn hlat deuh va lawm chuang bawh silo
kha chu a rawn dil ang khan in phat ila, a tawh mai e.
Thlahnih vel zet February thla tawpawh emaw March thla
emaw, a thla thum lei anih chu hun kan nei dawn tihna
a ni a, chumi chung chuanin Party-ah te pawh kan lo sawi
theuh ang a, a tawh a ni mai a, chuang chuan, hemi kan
ngaihtuah leh hunah chuanin kan rilruah pawh kalpui dan
kimchang kan hre dawn tihna a ni a. Finance Minister
rawn rawtna ang kha a pawm awm khawp-in ka hria.

PU LALSAWTA

: Finance Minister zahawm takin
a rawn rawtna kha ka pawm a,
amaherawhchu, khamiah khan kan
belh hlek zawk ani a, khatia

dah ringawt a, a hun sawn ringawtah hian keini lam kan nih
vanga lawm tur kan ni lov a, passed loh a lawm tur chuang
kan ni hek lova, Mizoram hi kan ta a ni a, State-in pawl-
sa kan hmuh belh te hi kan duh ve em em thova, amaherawh-
chu ka han sawi erawh chu mipui te hi hei hianin a zu
thawng thut dawn a. Kan hman mumal loh avangin, thuro-
chhiah siamah pawh cheng tam tak an chawh tawh thin dawn
avangin keini MLA ringawt in kan sawi ni lovin, Sorkar
machinery hian a tul chuan Public Information Department
te pawhin, a tul chuan Finance Deptt. te pawhin, Publi-
cation te siamin, a tul chuan seminar te pawh siamin he
mi chungchang in zirtirna neih deuh hi a lo tul lawm ni,
chumi hnuah chuan tun a kan Minister zahawm takin a rawn
rawt ang tho khan Session leh hian ngaihtuah nise tih
kan rawt mai a ni.

PU SAIKAPTHIANGA
MINISTER

: Kan Finance Minister zahawm
takin a rawn rawt dan kha ti
hian a dik maw a, discuss
hmam kan zir theihna tur a

tan hun min siam sak a ni a, tichuan Budget Session a lo
thlang a chumi kar zawng chuan keini ho hian kan lo zir
tur niawm tak a ni. Chutah chuan Discussion turin rawn
pharh a ni ang a, chuta kan Discussion-na atanga Select
Committee-ah emaw, passed nghal emaw a lo lan hunah khan
mipuih zawh leh hrilhfiah a tul anih pawhin chutah chuan
kan kal tur ni awm a ni a, tunoh chuan House-a kan Discuss
Bill hrim hrim a lo thehthar chiam a, khemi base-a

mipuite rawn pawh kha a la hun lo zawk a ni lo maw.
Discuss phawt, keimahni Chiang tak a kan Discuss phawtna
hun leh zirho hun atan tun hi kan Finance Minister zah-
awm tak hian rawn rawt ni awm in kei chuan ka lo hre
mai a, Discuss kan neih hma kha chuan mipui va rawnna
tur emaw, step la lek dan tur awm in ka la hre lo.

DEPUTY SPEAKER : Hun a tawp dawn a, englo in
i ti ang, Dar khat hi kan tawp
hun a ni a, Dar hnih-ah kan
lut leh ang a, kan Winter
Session han koh te engemaw Member te hriattur han announce
te pawh a tul leh ang a, hemi chungchangah chuan a Discu-
ssion neih hma a kan tlukna lam tur tur a chu han sawiho
lehna hun te pawh kan nei ang a, kan chawl phawt ang a,
chawhnu-ah Dar 2-ah lut leh ila, tichuan helai thu tlukna
chu mumal zawkin kan siam tlang dawn nia.

: : :

.....91/-

2:00 PM

SPEAKER

: Le tihtura chu ti ila, Finance Minister ina a rawn introduce tawh kha, Kan Dan 79-na ang hian kalpui ila tih a rawn rawt kha a ni a. Hemi Bill hi introduce a ni tawh a. Amaherawhchu ngaihtuah hrih lo ila, nakin Session danga ngaihtuahah dah ila tih a ni a. Chu chu House hian kan rem ti em tih kha kan ngaihtuah ture chu a ni a. Nichina chawhma lam ami kan sawi dan atang kha chuan hei hi Public Opinion briat theih-na tur a publish han tih daihte pawh a tha lawm ni? tih a ni a. Chumi chung chuan tuna ngaihtuah lova hetia dah mai hi ka hnial chuang lova tih Pu Sawta ngaihda pawh a ni a. Chuvangin tunah hian han sawi leh chuan in nei/kan neilin ka hre lova, A Bill neitu Finance Ministerin a rawn tih ang hian tunah hian consider lo ila, ngaihtuah lo ila, Session leh a ngaihtuah atan i dah ang tih kha kan rem ti em? tih kha kan tihtur a ni.

FU F.LALREMSIAMA

: Debate kan neih hma chiah khan ka ding a. Amaherawhchu hun a tawp evangin Ly.Speaker khan hun tawp sola, chawhru-ah i sawi dawn nie a ti a. Finance Minister zahawmtakin a sawi zawha han sawi pawh kha remchang ka ti hle nein, tia sawi tur hian min dah tak evangin.

SPEAKER

: Amaherawhchu, i briattur a awm anga, heihi kan discuss, discuss turin House-ah consider turin Bill neitu khan a la rawn dil lova, chuvangin House-a consider ang zawnga sawi kha ka remti dawn lova.

FU F.LALREMSIAMA

: Discuss ka ngen lova, discuss turin ka sawi lova, A dahda a kha niminah pawh nangma hnen ngeish ka sawi tawh a. He Bill chungchang thu kan dah dana khan awmia a neih em evangin kan dah hi chuan kan khawtlei ve mai mai enih evangin Select Committee in ngun takin lo en leh zawk sola, a dana hi heti lai hi kan siam donglam hlek hlek leh chuan, Select Committee tena ngun taka an study a an tih leh chuan mipui zawnng zawnng min rawn huep tur dan ther hi enih baw si evangin a nghewng dan tur a hi pawl thei daihte pawh a awm baw si evangin Select Committee-in siamthat so hian

...92/-

rawn ti ta sela, hetia kan dah khawtlai hi chuan a tha zawk anga, khatia Se ssion leh huna delay a keini hovina study mai mai ringawt kha chuan siamthat leh te keinin han rawt dawn ila emaw, a Bill pu luttu Minister zahawmtak khan, a engmah hma kha a remchang dawn bawk si lo, chuvangin Select Committee a pek kha, public a circulation a pek a, opinion khawn khawm ai pawh khan tha zawk deuhvin ka hria a. Chu chu nimirah pawh i hnena ka sawi nawn chhan kha a ni a ka pu. Chu chu kan pawla kan sawi sa vek kha a nih avangin i hnena pawh lo kal ka ni a. Nimirah pawh ka sawi thova, hei provision pheik thumna leh pheik sawm leh palina Court fees Mizoram Amendment Bill 1996 tih a pheik thumna leh pheik sawm leh palina ah Concession pek Native residence of Mizoram tan chuan Rs.5,000/- hi maximum a ni ang, hengte hi a maximum a kha chuan concession a pe teh meuh a, mahse a lei laklawh a khan concession a hmu leh si lo tihte ngaihtuah hianin siamthat kha a ngaih dawn avangin Select Committee a pek kha ka pu a tha berin ka hria a. Dah ngawr ngawr a ngaihtuah nawn leh mai ai chuan kan ngen a ni e.

SPEAKER : Mahse in hriattura chu, a Bill neitu khan a nis. Nangniina Select Committee-ah tih ang zawng emaw a kalpui a va tha em in tihna chauh lo pheik kha chu heti laiah a Bill neitu ngaihtuahna kalpui tur a ni a. Kan la consider lo tih hi hriattur a ni. Nakina a Bill tuna i han sawi ang zawng zawng kha chu uluk takin i la rawn sawi dawn a lawm.

PU ZORAMTHANGA : Pu Speaker, han sawi lawk ka duh chu, hemi a rahbi lo kal chho hi, han criticise emaw, thil dang emaw kha kan duh a ni lo va. Entirnan kan revenue hmana kan tih mutation chungchang thu-ah pawh khan, mutation ah chuan a Land value 5% ni se kan han ti ngawt a. A taka kan han hman khan a buaitlak em em mai a, a sang tel te kha a awm a. Thil awm dan a nih avangin ka han sawi a ni. He mi kan dah ohung pawh khan a opposition lam min pun duhlo a nih pawhin Select Committee a kha kan duhlo a ni. A study Team emaw, tute emaw kha chu tih deuhva rawn produce dan a awm loh chuan hemi a nih anga dah veng veng a, hetah House a kan rawn pharh leh ringawt si chuan, a tih tlema kha ruling tan khan hemi hi cut hniam ang u tih kha, a tih chi leh tawh bawk si lo anga, kha kha awmzia a nei vek dawn love, a study team deuh emaw, a ruling lam pang tan pawh, a ti danglam thei tur engemaw in rawn insiam anih loh chuan a flows leh a dik lo leia kha dah zung zung a hetia anih ang anga nakina Budget Session a rawn pharh leh ringawt chuan opposition khan

a point thenkhat heihi ti tlem ang u rawn ti ta ila, a Ruling tan a tih chi tawh si leh ang a, khalai tek buaithlak a hi chu rawn en chu a ngai a ni.

SPEAKER

Le Ni e, a dangin in sawi a, mahse Ministerin House a rawn ngen dan leh a rawn dil dan chu a ni lo a lawm. Nengni ngaihdana kha kan ngaihtuah thei lo a lawm.

PU LALBIAKZUALA

Pu Speaker, Concerned Minister hian a tihdan tawh chu a hre khawpin a rinawm a, Vawin ni a a rawn tih dana pawh kha chuvang- in, a kuta kan pek tawh mai kha a dik mai lawm ni. Sawi buai a ngai em ni?

PU J. LALSANGZUALA

Pu Speaker, Kan member then- khatten a chawp leh chilh lutuk c an ti a. Chuvang chuan kan dan 79 hian action pathum a siam a, pakhatna-ah chuan sawi mai anih leh leh a sawi hun tur. Fehnihna-ah chuan Select Com- mittee a hran Pethumna-ah chuan Public Opi- nion atan

Kan member zahawmtakte chungah hian confidence ka nei tawh a, chuvangin Select Committee a tih tul ka ti lova, public opinion tih pawh a tul ka ti lova, Kan member zahawmtak ten a tul an tih ang ang chu an rawn mai turah ka ngai a. Hun tam tawh a awm dawn a. Chu- vangin tuna ka han Demand engin 79 (a) hnuei ang khan Ses- sion leh a ngaihtuah turin min phalsek turin ka han ngen a ni.

SPEAKER

Le, Session leha ngaihtuah tha kan ti em? Awle, Session leh a ngaihtuah atan hemi Bill

pahnih, Pu J. Sangzuala Bill pahnihte hi kan dah ta a ni.

Awle, Vawin ni a kan tih tur kan zo ta a, a lawmawm hle a, Session hi vaw thum i nei ve tawh ang, Budget Session, Monsoon Session, Winter Session tih hi kan htuten in ngaihdan a ni a, chumi ang chuan hei kan han kal tan a, amaherewhchu kuminah erawh chuan Vote on Account pawha kan sum hman tur buaipui a ngaih avang erawh chuan vaw 4 tun hi kan inkhawma a ni a. Tin, Member te, ka han chah duh che u chu niminah pawh kan Deputy Speakerin a sawi thawi tawh a. Hei Vawin niah pawh hian Paper Rules lay pawimawh tak tak a awm ani. Heihi Session apiangin kan lay thin a. Bawhzui leh hianin a kal mai mai em mawni chu aw tih turin a lang a. Hei hi Subordinate Legislation kan nei a. Committee pawh khanin heng Rules te House a kan Ministerte emaw, Committee Chairman ten emaw in rawn lay hi en zui leh a, a lo that chuan a kal chho ang a. A thalo lai-te kha siamthat theihna a awm hunlai a ni a. Rawn bawhzui ula, thain ka hria.

Tin, pakhat lehah nimina kan : Bill ngaihtuahah khan kan bangbo lek lekte hian kan hria a. Tunah hianin Bill pawimawh tak pahnih pawisa lam thilte mipui rawn khawih turate kan dahtha leh ta a. Hei pawh hi kan Finance Minister-ina a beisei ang leh kan member-teah rinna kan nei tawh e, tih ang khan uluk takin rawn zir ula, a dan hi engtiang taka hman tur nge, mipuite a rawn nghewng dan turte pawh rawn thlir zui ula thain ka hria. Hetia Finance Minister-ina a hun dang a ngaihtuah hi a lawmawm hlein ka hria. A tute pawhin uluk zawkin inzir ila.

Tin, kan rorrelna kan hnathawh tlangpui pawh kumin chhunga mi hi report han pek ka duh a. Paper kha an rawn sem em aw? Buetsaih ula, han sem nghal ula. Kan sawi zel ang a, Merch thla khan Session kan nei a, Bill kan pass zawng zawng hi chu 5 ani a. Private Resolution admit zawng zawng chu 12 ani a. Hetah hian pakhat mah pass kan nei lova. Tin, paper lay pakhat ani a, Starred Question admit zawng zawng 191 ani a, reject 5 ani a, a vawin 196 a ni a, Unstarred Question admit zawng zawng 133 ani a. Report pek luh zat 2 ani a. Tin, July thla Session ah khan Bill pass hi pakhat kan nei a. Private Resolution admit zat 4, pakhat mah pass ani lova, paper lay 8, Starred Question admit zat 112, reject 2, Unstarred Question admit zat 36, Report present 6. Tin, September thla-ah Bill passed 5, Private Resolution admit zawng zawng 14, pakhat passed ani a. Paper lay 2, Starred Question admit zawng zawng 246, Unstarred Question admit zat 179. Report present zat 11. Tin, tun Session-ah hian Bill 3 kan pass dawn emaw ken ti a, 3 angin kan han buetsaih lawk ngawt a. Mahse Bill passed chu 1 ani a, Private Resolution Nil ani a, Paper lay zat 4, Starred Question admit zat 55, reject 23, Unstarred Question admit zat 21, paper present zat 1. Chu chu kumin chhunga Session a kan hnathawh a ni ta a. Tin, hei baken hian Committee 12, Committee pangngai kan lo nei thin a. Amaherewhchu 5 kan han tih belh leh ta a. Committee 17 kan neita a. Memberte pawh in tul hle a, hna in ngah hle in ka ring a, theihtawp in chhuah a. Heng kan Committee chi hrang hrang te hianin Sorkar kal dante, hnathawh dante fin chhuah hi a hna a ni a, chumiah chuan teima take in kalpui ka duh a. Tin, kan rorrel hun chhung zawng zawng hian memberten teima tak leh

thahnen ngai tak a, ngaihtuehna seng a, hun in hmen avangin lawmawm ka ti a. In rcrcelna-ah pawh tawngkam mawilo leh in bat zawnin tumah thusawi in cwm leh avangin lawmawm ka ti bawk ani. Ken rcrcelna inte, ken rcrcelna hmunte, ken rcrcelna kalphungte mawi tak leh zehawmtaka ken vawnhim hi kan tihtur pawimawh berte zing ami ani a. Chutiang chu anih avangin kan tih den mawi tak hi State dangte entawn tlak a kan vawn him zui zel pawh ka duh a, ka beisei bawk ani. Kumin atena kan Session hnahnung ber chu kan lo zo leh ta. He Session nihnih awh chaah nimah sela Bill pathum lai kan ngaihtuah a, mahse pakhat chaah kan passed thei a. Memberte pawn rem tana thehnem in ngeihna tawngkam mawi take in sawi chhuak a, tan in la hi a lawmawm ka ti em em a ni. Kan hma lawkah hien kan ngaihhlut em em Krismas leh Kumthar a lo thleng dawn a. Chumi eten chuan ram leh hnam eng te, Kohhren leh Khawtleng engte leh Chhungkua eng pawhin hlimaka in hmen theihna turin ka duhsekna sang ber ka hlan a che u. In vaiin Krismas leh Kumthar chibai ka buk a che u.

Ken Session chu tiem chin aww levin kan lo chawl tawh eng a.

Adjourned Sine die.

2:20 P.M.

ZASANGA,
Secretary.

...//...

...9...